

MANUEL D'UTILISATION

CAMÉRA DE CHASSE ULTRA COMPACTE

MODÈLES :
FORCE-20 & COMPARABLES*



www.spypoint.com



service@spypoint.com



support.spypoint.com



FORCE-20

* Les spécifications et caractéristiques peuvent varier selon les modèles comparables. Référez-vous au site web ou à l'emballage pour tous les détails.



MERCI D'AVOIR CHOISI UN PRODUIT SPYPOINT.

Ce manuel d'utilisation vous guidera à travers toutes les fonctionnalités de votre appareil afin que vous puissiez l'utiliser de façon optimale.

Nous avons comme priorité d'offrir un service hors pair à notre clientèle. Si vous avez besoin de support concernant votre produit, voici comment communiquer avec nous :



Communiquez avec le service de clavardage du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30, directement sur le site SPYPOINT (dans le coin inférieur droit, en cliquant sur l'onglet besoin d'aide.)
www.spypoint.com



Communiquez par courriel à l'adresse suivante:
service@spypoint.com



Rendez-vous sur **support.spypoint.com** pour plus d'informations sur vos caméras ou contactez l'équipe de service à la clientèle SPYPOINT au : 1-888-779-7646

À PROPOS DE NOUS



GG Télécom a pour mission de vous offrir des produits faciles d'utilisation, innovateurs, abordables et d'une qualité exceptionnelle. Nos produits SPYPOINT sont principalement utilisés dans le domaine de la chasse et de la sécurité résidentielle et commerciale.

Ils sont distribués et prisés sur tous les continents et connaissent une croissance continue. Prospère et respectée, GG Télécom est une entreprise qui demeure constamment à l'affût de nouvelles technologies et à l'écoute de sa clientèle pour offrir des produits avant-gardistes avec des solutions concrètes bonifiant activités de chasse et de plein air.

REJOIGNEZ LA COMMUNAUTÉ SPYPOINT



facebook.com/SPYPOINT



twitter.com/SPYPOINTcamera



youtube.com/SPYPOINTtrailcam

GESTIONNAIRE EN LIGNE DE CAMÉRAS & PHOTOS

Créer votre compte de départ **GRATUITEMENT!**

Disponible pour tous les modèles de caméra de chasse SPYPOINT, cet incroyable outil pour les chasseurs vous permet de gérer toutes vos caméras et vos photos.



TRIEZ AUTOMATIQUEMENT TOUTES VOS PHOTOS

Glissez et déposez vos photos pour les classer par date.



ACCÉDEZ À VOS PHOTOS

De n'importe où et ne vous inquiétez jamais des sauvegardes ni de l'espace de stockage.



PARTAGEZ VOS PHOTOS

Avec vos partenaires de chasse, vos amis et votre famille.



GÉOLOCALISEZ VOS CAMÉRAS DE CHASSE

Retrouvez vos caméras plus rapidement et ne les perdez plus jamais dans les bois.



PRENEZ LE CONTRÔLE DE VOS CAMÉRAS CELLULAIRES

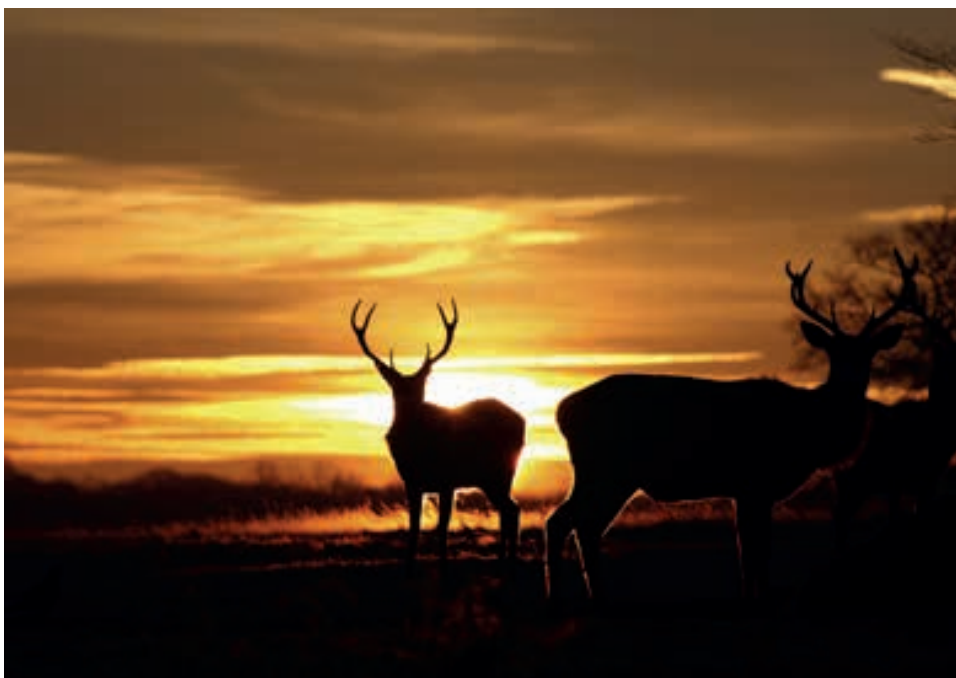
Modifiez les paramètres, obtenez des mises à jour du statut, des notifications et la localisation GPS (modèles compatibles uniquement).



BUCK TRACKER

Filtre permettant de reconnaître et analyser vos photos de chasse et de les classer en fonction de leur contenu.

(Peut varier selon les plans et les modèles.)

FORCE-20

COMPOSANTES	2-3
CARACTÉRISTIQUES	4
ALIMENTATION	5
CARTE MÉMOIRE & LUMIÈRE DE TEST.....	6
MENU PRINCIPAL	7-10
INSTALLATION & MISE À JOUR.....	11
TRANSFERT DE FICHIERS À UN ORDINATEUR.....	12
ACCESSOIRES DISPONIBLES.....	13
DÉPANNAGE.....	14
GARANTIE & RÉPARATION	15

FORCE-20



- 1 DEL
- 2 Lumière de test
- 3 Lentille photo
- 4 Lentille de détection

- 5 Écran de configuration
- 6 Ouverture pour câble cadenas
- 7 Boutons de navigation
- 8 Fente pour courroie d'installation

- 9 Bouton ON / OFF / SETUP
- 10 Bouton OK
- 11 Loquet de verrouillage
- 12 Fente pour carte SD

- 13 Porte
- 14 Compartiment de piles
- 15 Support pour trépied
- 16 Prise 12V

FORCE-20

- 1 DEL**
Éclairage de nuit pour obtenir des photos et vidéos en noir et blanc.
- 2 LUMIÈRE DE TEST**
Lorsque le bouton est en position SETUP, après avoir fait vos ajustements, la lumière rouge clignote pour indiquer la détection de mouvement. En position ON, la lumière clignote 30 secondes pour permettre de vous éloigner.
- 3 LENTILLE PHOTO**
Capteur d'image.
- 4 LENTILLE DE DÉTECTION**
Agrandit la zone de détection du capteur de mouvement de la caméra.
- 5 ÉCRAN DE CONFIGURATION**
Permet d'accéder au menu de configuration de la caméra.
- 6 OUVERTURE POUR CÂBLE CADENAS**
Permet d'installer un câble cadenas CLM-6FT, vendu séparément.
- 7 BOUTONS DE NAVIGATION**
Boutons pour se déplacer dans le menu et programmer la caméra.
- 8 FENTE POUR COURROIE D'INSTALLATION**
Permet d'installer la caméra à l'aide de la courroie d'installation incluse.
- 9 BOUTON ON / OFF / SETUP**
Permet à l'utilisateur d'allumer, d'éteindre la caméra et d'avoir accès à la configuration.
- 10 BOUTON OK**
Permet à l'utilisateur de confirmer une sélection.
- 11 LOQUET DE VÉRROUILLAGE**
Permet de verrouiller et d'ouvrir la porte pour donner accès aux boutons de navigation.
- 12 FENTE POUR CARTE SD**
Espace pour insérer une carte SD qui est nécessaire pour enregistrer des photos/vidéos.
- 13 PORTE**
Permet d'accéder au compartiment de piles, au bouton ON/OFF/SETUP, aux boutons de navigation, à l'écran de configuration et à la carte SD.
- 14 COMPARTIMENT DE PILES**
Compartiment de piles AA.
- 15 SUPPORT POUR TRÉPIED**
Fixation pour trépied standard de ¼"-20.
- 16 PRISE 12V**
La caméra peut être alimentée au moyen d'une source externe de 12V telle une pile 12V.

FORCE-20

ENREGISTREMENT PHOTO

Résolution photo	20 MP
Format de fichier photo	JPG
Mode Intervalle	Intervalles de 15 sec à 30 min
Mode Multi-Photos	Jusqu'à 5 photos par détection
Informations affichées seulement sur la photo	Date, heure, température (°C/°F), phase de lune, logo SPYPOINT et modèle de la caméra
Mode de capture	Couleurs de jour, noir et blanc de nuit

ENREGISTREMENT VIDÉO

Résolution vidéo	1280 x 720 (HD 720p)
Format de fichier vidéo	AVI
Durée des séquences	Réglable de 10 à 60 sec
Mode de capture	Couleurs de jour, noir et blanc de nuit

AUDIO

Enregistrement du son	N/A
-----------------------	-----

MÉMOIRE

Mémoire interne	Aucune
Mémoire externe	Carte SD/SDHC jusqu'à 32 Go

VISIONNEMENT

Écran intégré	LCD pour configuration seulement
---------------	----------------------------------

SOURCES D'ALIMENTATION

Piles alcalines ou au lithium	8 x AA (non-incluses)
Pile 12V externe	Pile 12V (KIT6V-12V, KIT-12V, BATT-12V)

SYSTÈME DE DÉTECTION

Détecteur de mouvement	Capteur infrarouge
Angle de détection	40°
Distance de détection	Jusqu'à 21 mètres / 70'
Vitesse de déclenchement	0,7 sec
Délai entre chaque détection	Réglable d'instant à 30 min

SYSTÈME D'ÉCLAIRAGE DE NUIT

DEL	48 DEL
Portée de l'éclairage de nuit	Jusqu'à 24 mètres / 80'
Exposition	Ajustement automatique de la puissance de l'éclairage infrarouge

DIMENSIONS PHYSIQUES DE LA CAMÉRA

12,7 cm H x 9,6 cm L x 6,8 cm P	5,0" H x 3,8" L x 2,7" P
---------------------------------	--------------------------

RECOMMANDATIONS

Température de fonctionnement	(-30 °C à + 50 °C) (-22 °F à +122 °F)
Température de remisage	(-40 °C à + 60 °C) (-40 °F à +140 °F)

ICÔNES INDIQUANT LE NIVEAU DE CHARGE DES PILES

Le niveau de charge des piles est indiqué dans le coin supérieur droit, lorsque la caméra est en mode SETUP. Lorsqu'il ne reste qu'une seule ligne, la caméra continue de prendre des photos, mais nous suggérons fortement de changer les piles AA avant qu'elles ne soient vides. Si une vidéo est en cours d'enregistrement lorsque la charge des piles atteint 0%, la caméra enregistre le fichier avant de s'éteindre.

SOURCES D'ALIMENTATION

Si l'utilisateur configure sa caméra d'une façon qui requiert beaucoup d'énergie, il est recommandé de prévoir une source d'alimentation secondaire.

Deux choix d'alimentations s'offrent à l'utilisateur.

- 8 piles AA, à insérer dans le compartiment de piles de la caméra;
- Une pile 12V externe (#BATT-12V vendue séparément) branchée dans la prise 12V.

La caméra est conçue pour puiser son énergie dans l'ordre de priorités suivants :

- 1 Pile 12V branchée dans la prise 12V de la caméra;
- 2 Piles AA.

PILES AA

La caméra peut être alimentée au moyen de 8 piles AA (1,5V). L'emploi de piles alcalines ou au lithium est fortement recommandé. Assurez-vous de respecter la polarité des piles en les insérant.

Pour assurer une performance maximale de l'appareil et éviter une fuite des piles, nous vous recommandons l'utilisation de nouvelles piles. Veillez à insérer chaque pile avec la bonne polarité. Ne pas mélanger le type de piles. Utiliser que des piles alcalines ou que des piles au lithium.

Les piles AA rechargeables ne sont pas recommandées, car le voltage inférieur qu'elles produisent peut provoquer des problèmes de fonctionnement.



Assurez-vous d'insérer les piles AA en respectant les indications de polarité (+) et (-)

PILE EXTERNE 12V

La pile 12V (#BATT-12V) branchée à la caméra a l'avantage de durer très longtemps.

Afin d'obtenir les meilleurs résultats possibles et une autonomie de pile maximale, nous recommandons l'utilisation d'une source externe de 12V telle une pile 12V (KIT-12V, BATT-12V ou KIT6V/12V) vendue séparément par SPYPOINT.

Branchez le câble dans le port 12V en dessous de l'appareil.



CARTE MÉMOIRE

L'utilisation d'une carte mémoire est nécessaire pour enregistrer des photos et des vidéos. La caméra accepte les cartes mémoire de type SD/SDHC jusqu'à une capacité de 32 Go, vendues séparément.

Lorsque la caméra est allumée et qu'aucune carte mémoire n'est utilisée, l'écran affiche «**Carte absente**».

Voici un tableau de la quantité approximative de photos et de durée vidéo pouvant être enregistrée avec différentes capacités de carte mémoire.

MÉMOIRE	4 Go	8 Go	16 Go	32 Go
PHOTOS 20 MP	3800	7600	15200	30400
VIDÉOS 1280 X 720	40 min	1h20	2h40	5h20

INSERTION DE LA CARTE MÉMOIRE

Avant d'insérer ou de retirer une carte mémoire, toujours mettre la caméra à OFF pour éviter que les images présentes sur la carte soient supprimées ou endommagées. Assurez-vous également que le bouton sur le côté de la carte ne soit pas en position LOCK.

Insérer une carte mémoire de type SD/SDHC (jusqu'à une capacité de 32Go) dans la fente pour carte SD avec le côté de l'étiquette vers le haut. La carte est correctement insérée lorsqu'un clic se fait entendre.

RETRAIT DE LA CARTE MÉMOIRE

Enfoncer légèrement la carte mémoire une fois dans la caméra pour qu'elle s'éjecte de la fente et retirer celle-ci.

LUMIÈRE DE TEST

En mode « SETUP » : La lumière clignote pour indiquer qu'elle détecte un mouvement. Permet à l'utilisateur de vérifier, lors de l'installation, si la distance de détection ciblée est adéquate.

En mode « ON » : La lumière clignote pendant 30 secondes pour permettre à l'utilisateur de s'éloigner de sa caméra, après l'installation, pour éviter d'être pris en photo.



⚠ Nous vous conseillons de formater votre carte SD si elle a été utilisée dans un autre appareil électronique pour vous assurer que vous aurez la capacité maximale de votre carte mémoire.

Nous vous suggérons d'effectuer un formatage sans utiliser l'option de formatage rapide.

FORCE-20
MODE PHOTO

- 1 Icône indiquant le mode Photo.
- 2 Le nombre de mégapixels choisi. (3 MP ou 20 MP).
- 3 Icône indiquant le niveau de charge de la pile.
- 4 Heure.
- 5 Nombre de capture actuellement disponible sur la carte SD. (Photos prises / nombre de capture restante.).

Appuyez sur OK pour accéder aux paramètres.


MODE VIDÉO

- 1 Icône indiquant le mode Vidéo.
- 2 Icône indiquant le niveau de charge de la pile.
- 3 Heure.
- 4 Temps approximatif disponible pour l'enregistrement de vidéos.

Appuyez sur OK pour accéder aux paramètres.


MODE INTERVALLE (INTERVL)

- 1 Icône indiquant le mode Intervalle.
- 2 Icône indiquant le niveau de charge de la pile.
- 3 Heure.
- 4 Nombre de capture actuellement disponible sur la carte SD. (Photos prises / nombre de capture restante.).

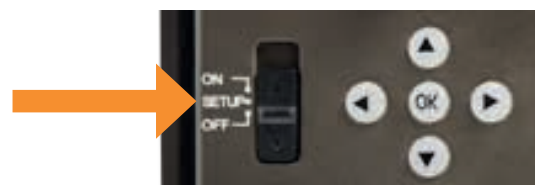
Appuyez sur OK pour accéder aux paramètres.



CONFIGURER LES PARAMÈTRES GÉNÉRAUX

Utiliser les boutons ▲▼◀▶ pour naviguer sur l'écran de configuration et changer d'option, le bouton OK pour confirmer votre sélection. Plusieurs pages de configuration seront disponibles.

- A. Pour allumer/éteindre la caméra, utilisez le bouton ON/OFF/SETUP;
 - B. Le bouton doit être à SETUP pour configurer la caméra;
 - C. Lorsque le bouton est à SETUP, pesez sur OK pour entrer dans le MENU;
1. Configurez la **langue** (English, Français, Deutsch);
 2. Configurez le **format de la date** (MM/JJ/AA, JJ/MM/AA);
 3. Configurez le **format de l'heure** (12 h ou 24 h);
 4. Configurez le **format de la température** (°C/°F).



DATE	Permet de définir la date.																	
HEURE	Permet de définir l'heure.																	
NUIT	Permet de choisir la meilleure option d'éclairage pour les photos et vidéos de nuit. Choisir RENFORCÉ pour une luminosité maximale et brillante. Choisir OPTIMALE pour une réduction du flou. Une fois choisi, appuyez sur OK .	<table border="1"> <thead> <tr> <th></th> <th>MODE OPTIMALE</th> <th>MODE RENFORCÉ</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>INVISIBILITÉ DES DEL</td> <td>★★★★★</td> <td>★★★★★</td> </tr> <tr> <td>AUTONOMIE DE LA PILE</td> <td>★★★★★</td> <td>★★★★★</td> </tr> <tr> <td>PORTÉE DE L'ÉCLAIRAGE DE NUIT</td> <td>★★★★★</td> <td>★★★★★</td> </tr> <tr> <td>RÉDUCTION DU FLOU</td> <td>★★★★★</td> <td>★★★★★</td> </tr> </tbody> </table>		MODE OPTIMALE	MODE RENFORCÉ	INVISIBILITÉ DES DEL	★★★★★	★★★★★	AUTONOMIE DE LA PILE	★★★★★	★★★★★	PORTÉE DE L'ÉCLAIRAGE DE NUIT	★★★★★	★★★★★	RÉDUCTION DU FLOU	★★★★★	★★★★★	
	MODE OPTIMALE	MODE RENFORCÉ																
INVISIBILITÉ DES DEL	★★★★★	★★★★★																
AUTONOMIE DE LA PILE	★★★★★	★★★★★																
PORTÉE DE L'ÉCLAIRAGE DE NUIT	★★★★★	★★★★★																
RÉDUCTION DU FLOU	★★★★★	★★★★★																

CONFIGURER LES PARAMÈTRES DES 3 MODES D'OPÉRATIONS

MODE PHOTO - Permet de configurer les options du mode **PHOTO**.

DÉLAI (Instant/5s/10s/30s/1m/3m/5m/10m/15m/30m)	Permet de choisir le délai de temps d'attente avant que la caméra ne détecte à nouveau et puisse enregistrer la prochaine photo. Un délai plus long permet de minimiser le nombre de photos prises et de maximiser l'autonomie des piles. Un délai plus court permet de maximiser la prise de photos, mais nécessite une plus grande consommation d'énergie. Les délais plus courts sont conseillés lorsque la caméra est utilisée pour la sécurité.
QUALITÉ (3 MP ou 20 MP)	Permet de choisir une résolution de ou 3 MP ou 20 MP. Une fois choisi, appuyez sur OK.
MULTI-PHOTOS (MULTI) (1/2/3/4/5 photos consécutives)	Permet de prendre jusqu'à 5 photos consécutives à chaque détection, avec un délai de 5 secondes entre chaque photo.
SENSIBILITÉ (SENSIBL) (Auto, Faible, Normal, Élevé)	Permet de déterminer la sensibilité du détecteur de mouvement. Une fois le paramètre choisi, appuyez sur OK. Une plus grande sensibilité permet de prendre plus de photos. Assurez-vous que l'avant de la caméra est libre de tout obstacle. La zone d'installation doit être exempte de branches ou de buissons.

CONFIGURATION RECOMMANDÉE

La caméra peut être configurée pour **l'utilisation dans les sentiers**. Cette situation présente habituellement un niveau d'activité bas, des sujets rapides et des photos moins nombreuses. Cette configuration augmente les chances de détecter des animaux qui se suivent.

La caméra peut également être configurée pour l'utilisation **à un site d'appâtage**. Cette situation présente habituellement un niveau d'activité élevé, des sujets lents et des photos plus nombreuses. Cette configuration permet de réduire le nombre de photos prises tout en capturant l'ensemble des activités sur le site d'appâtage.

Ce tableau présente la configuration suggérée pour ces deux situations :

	SENTIER	APPÂTAGE
DÉLAI	Instant.	5 min
MULTI-PHOTOS	1	1-5



L'autonomie des piles peut être affectée si les configurations suggérées ne sont pas adaptées à la situation.

FORCE-20
MODE VIDÉO - Permet de configurer les options du mode **VIDÉO**.

DÉLAI (Instant/5s/10s/30s/1m/3m/5m/10m/15m/30m)	Permet de choisir le délai de temps d'attente avant que la caméra ne détecte à nouveau et puisse enregistrer la prochaine vidéo. Un délai plus long permet de minimiser le nombre de vidéos prises et de maximiser l'autonomie des piles. Un délai plus court permet de maximiser la prise de vidéos, mais nécessite une plus grande consommation d'énergie. Les délais plus courts sont conseillés lorsque la caméra est utilisée pour la sécurité.
QUALITÉ	Permet de choisir entre HD et VGA. Une fois choisi, appuyez sur OK.
DURÉE (10s/20s/30s/60s)	Permet de configurer la durée d'enregistrement des séquences vidéos lorsque la caméra est programmée en mode VIDÉO. Une fois choisi, appuyez sur OK.
SENSIBL (SENSIBILITÉ) (Auto/Faible/Normal/Élevé)	Permet de choisir la sensibilité de détection de l'appareil. Une plus grande sensibilité permet de prendre plus de vidéos. Une fois choisi, appuyez sur OK. Assurez-vous que l'avant de la caméra est libre de tout obstacle. La zone d'installation doit être exempte de branches ou de buissons.

MODE INTERVALLE (INTERVL) - Permet de configurer les options du mode **INTERVALLE**.

Permet la prise de photos à délais réguliers prédéfinies sans qu'il n'y ait pour autant, une détection de mouvement.

INTVDL (INTERVALLE DÉLAI) (15s/30s/1m/3m/5m/10m/15m/30m)	Permet la prise de photos à délais réguliers prédéfinies. Par exemple, si « 3m » est sélectionnée dans le mode Intervalle, la caméra prend une photo toutes les 3 minutes, et ce, même s'il n'y ait eu aucune détection. Cette option permet entre autres, l'obtention de photos de sujets en dehors du champ de détection de la caméra. Note: Le mode Intervalle s'applique seulement aux photos et non aux vidéos. Lorsque le mode Intervalle est sélectionné, l'option Délai et le mode Multi-photos sont désactivés.
--	--

CONFIGURATION GÉNÉRALE - Permet de configurer les options **GÉNÉRALES** de la caméra.

NOM	Permet de nommer la caméra à l'aide du clavier électronique afin de l'identifier clairement. Cette fonction est très utile pour les utilisateurs possédant plus d'une caméra.								
(DÉFAUT) PARAMÈTRES PAR DÉFAUT	Permet de réinitialiser tous les paramètres par défaut.								
À PROPOS	Indique la version du logiciel et permet de faire une mise à jour.								
FORMAT	Permet à la caméra de formater la carte SD pour sa prochaine utilisation. (Si vous formatez la carte SD, vous effacez toutes les images et vidéos se trouvant sur la carte. Utilisez le formatage seulement si vous êtes certains de vouloir effacer tout ce qui se trouve sur la carte. Videz la carte sur votre ordinateur au préalable).								
INFORMATIONS SUR LES PHOTOS	Affiche sur les photos la date, l'heure, la température, la phase de lune, le logo SPYPOINT et le modèle de la caméra. <table style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td><input type="radio"/> Nouvelle lune</td> <td><input type="radio"/> Premier quartier</td> <td><input type="radio"/> Pleine lune</td> <td><input type="radio"/> Dernier quartier</td> </tr> <tr> <td><input type="radio"/> Premier croissant</td> <td><input type="radio"/> Lune gibbeuse</td> <td><input type="radio"/> Lune gibbeuse</td> <td><input type="radio"/> Dernier croissant</td> </tr> </table>	<input type="radio"/> Nouvelle lune	<input type="radio"/> Premier quartier	<input type="radio"/> Pleine lune	<input type="radio"/> Dernier quartier	<input type="radio"/> Premier croissant	<input type="radio"/> Lune gibbeuse	<input type="radio"/> Lune gibbeuse	<input type="radio"/> Dernier croissant
<input type="radio"/> Nouvelle lune	<input type="radio"/> Premier quartier	<input type="radio"/> Pleine lune	<input type="radio"/> Dernier quartier						
<input type="radio"/> Premier croissant	<input type="radio"/> Lune gibbeuse	<input type="radio"/> Lune gibbeuse	<input type="radio"/> Dernier croissant						

MISE À JOUR DU LOGICIEL DE LA CAMÉRA

Rendez-vous sur le site <https://support.spypoint.com/FR> pour obtenir les instructions permettant d'effectuer les mises à jour du logiciel de la caméra.

MISE EN FONCTION

Une fois que la configuration est terminée, mettez le bouton se trouvant sur SETUP à ON. Vous pouvez également passer de SETUP à OFF et mettre la caméra à ON plus tard.

LUMIÈRE DE TEST

En mode «SETUP» : La lumière clignote pour indiquer qu'elle détecte un mouvement. Permet à l'utilisateur de vérifier, lors de l'installation, si la distance de détection ciblée est adéquate.

En mode «ON» : La lumière clignote pendant 30 secondes pour permettre à l'utilisateur de s'éloigner de sa caméra, après l'installation, pour éviter d'être pris en photo. Lorsque la lumière s'éteint, la caméra est prête à l'utilisation.

INSTALLATION

Hauteur d'installation recommandée

La caméra doit être installée à la même hauteur que le centre du corps de l'animal.

Installation idéale pour des images et vidéos de qualité

L'animal ciblé devrait être à 7,5 m (25') de distance de la caméra pour un meilleur angle de champ de vision.

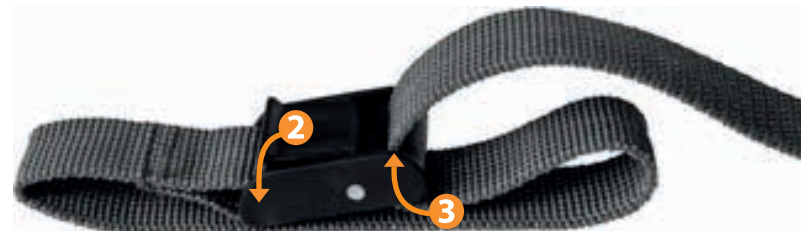
Pour obtenir des photos plus lumineuses la nuit, vous devriez avoir des éléments en arrière-plan pour réfléchir l'éclairage de nuit de la caméra. Notez que la caméra ne devrait pas être directement face au soleil pour éviter d'être à contre-jour et d'avoir de fausses détections.

Assurez-vous que l'avant de la caméra est libre de tout obstacle. La zone d'installation doit être exempte de branches ou de buissons. Ceux-ci pourraient être responsables du déclenchement de fausses détections lorsqu'ils sont combinés avec la chaleur, la réflexion et/ou le vent. Un réglage trop élevé du niveau de la sensibilité de la caméra peut également entraîner de fausses détections.

INSTALLATION À L'AIDE DE LA COURROIE FOURNIE

La dimension de la courroie (incluse) est de 2,5 cm (1") X 152 cm (60").

- 1 Utilisez la fente pour courroie d'installation afin de fixer votre caméra,
- 2 Appuyez sur la clenche et la tenir,
- 3 Enfilez la courroie en dessous de l'attache, tel que démontré ci-dessous.



FORCE-20

POUR TRANSFÉRER LES PHOTOS OU VIDÉOS SUR UN ORDINATEUR

- Éteindre la caméra;
- Retirez la carte SD de la caméra;
- Insérez la carte SD dans la fente prévue à cet effet dans l'ordinateur, ou utilisez un adaptateur pour carte SD;
- L'ordinateur reconnaîtra la carte SD.



SUR UN PC

Cliquez sur «*Poste de travail*» ou «*Ce PC*» sur votre bureau.

Localisez votre appareil sous «*Disque amovible*», puis cliquez pour y accéder. Ensuite, cliquez sur «*DCIM*» et «*100DSCIM*» pour trouver toutes les photos et vidéos enregistrées.

Sélectionnez les photos et vidéos que vous souhaitez copier. Le plus simple est de les sélectionner en cliquant sur l'onglet «*Accueil*» et «*Sélectionner tout*» sur le côté droit. (Vous pouvez également appuyer sur «*Ctrl-A*» ou cliquer sur le menu «*Édition*» et choisir «*Tout sélectionner*» pour certaines versions de Windows).

Cliquez sur l'icône «*Copier*» sur le côté gauche du ruban (ou maintenez la touche *Ctrl-C*).

NOTE: Si vous ne souhaitez pas sélectionner toutes les photos, maintenez la touche «*Ctrl*» enfoncée et cliquez sur les photos et vidéos que vous souhaitez sélectionner avant de cliquer sur l'icône «*Copier*».

Accédez au dossier dans lequel vous souhaitez sauvegarder vos images, ou créez un nouveau dossier en cliquant sur le bouton «*Nouveau dossier*» dans la fenêtre. (Vous pouvez également appuyer sur «*Ctrl-Maj-N*» pour créer un nouveau dossier, ou effectuer un clic droit dans un espace vide dans le dossier «*Images*» et choisir «*Nouveau*», puis dans le menu suivant: «*Dossier*»).

Tapez un nom pour votre nouveau dossier, appuyez sur «*Entrée*», puis double-cliquez sur le dossier pour l'ouvrir.

Dans l'onglet «*Accueil*», choisir «*Coller*» (ou maintenez les touches «*Ctrl-V*»).

Les photos et vidéos seront copiées dans le nouveau dossier.

SUR UN MAG

Cliquez sur l'icône de l'outil de recherche dans la «*Barre d'outils*».

Localisez votre appareil sous l'onglet Périphériques, puis cliquez pour y accéder. Ensuite, cliquez sur «*DCIM*» et «*100DSCIM*» pour trouver toutes les photos et vidéos enregistrées.

Cliquez sur «*Modifier*» dans la barre d'outils qui longe le haut de l'écran, puis appuyez sur «*Sélectionner tout*» pour mettre en évidence toutes les images individuelles sur le périphérique. «*Sélectionner tout*» est également possible en appuyant sur la \mathbb{A} et sur A simultanément sur votre clavier.

Sinon, si vous ne souhaitez pas importer tout, vous pouvez mettre en évidence individuellement les images souhaitées, transférez-en maintenant \mathbb{A} en cliquant sur le nom du fichier. Cliquez sur «*Modifier à nouveau*» puis «*Copier*» ou (ou \mathbb{A} et C) pour copier les images mises en évidence.

Accédez au dossier dans lequel vous souhaitez sauvegarder vos images, ou créez un nouveau dossier en cliquant avec le bouton droit et en appuyant sur CTRL simultanément, puis sélectionnez «*Nouveau dossier*» dans le menu.

Cliquez sur «*Modifier*», puis «*Coller*» (ou \mathbb{A} et V) pour copier vos images choisies à partir de votre appareil dans le dossier sélectionné.

Les images peuvent prendre plusieurs minutes à transférer en fonction de la taille du fichier et du nombre d'images que vous importez.

Une fois vos photos et vidéos transférées, cliquez sur l'icône d'éjection située à côté du nom de votre appareil, puis débranchez le périphérique de votre Mac.

FORCE-20



**ENSEMBLE PILE RECHARGEABLE 12V
CHARGEUR ET BOÎTIER**

#KIT-12V - Pile rechargeable de 12 V 7,0Ah avec boîtier en plastique ABS résistant aux intempéries, chargeur CA, câble d'alimentation de 3,6 m (12') (#PW-12FT) et courroie incluse. Compatible avec tous les produits SPYPOINT équipés d'une prise 12 V.



CÂBLE CADENAS

#CLM-6FT - Câble cadenas de 1.85 m (6') compatible avec toutes les caméras et boîtiers de sécurité SPYPOINT.



CÂBLE D'ALIMENTATION 12V

#CB-12FT - Câble d'alimentation de 3,6 m (12') avec pinces crocodiles pour connecter une pile 12V à une caméra.



**BOÎTIER DE SÉCURITÉ POUR
CAMÉRAS SPYPOINT À 48 DEL**

#SB-400, Boîtier permettant de sécuriser la caméra contre le vol. De plus, il la protège des bris pouvant être engendrés par les ours ou autres animaux. Compatible avec les caméras SPYPOINT de 48 DEL.



SUPPORT POUR CAMÉRA

#MA-360 - Support ajustable pour caméra, compatible avec toutes caméras possédant une fixation pour trépied standard de 1/4"-20. Pivote sur 360° et s'incline de +/- 90°.



CÂBLE D'ALIMENTATION DE RECHANGE

#PW-12FT - Câble d'alimentation de rechange de 3,6 m (12') pour brancher la caméra au KIT-12V.



CARTE MÉMOIRE SD 16GB

#SD-16GB - Carte SD 16Go, classe 10, haute vitesse.

PROBLÈMES

SOLUTIONS POSSIBLES

IMPOSSIBLE D'ALLUMER LA CAMÉRA	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez s'il y a des piles dans la caméra. • Vérifiez si les piles sont installées dans le bon sens. • Effectuez la dernière mise à jour (disponible sur www.spypoint.com sous la section SUPPORT). • Remplacez les piles.
L'ÉCRAN DE LA CAMÉRA S'ÉTEINT	<ul style="list-style-type: none"> • L'écran s'éteint immédiatement lorsque le bouton est à ON. • Pour revenir à l'écran, éteindre et allumer la caméra.
LA CAMÉRA NE RÉPOND PLUS	<ul style="list-style-type: none"> • Enlevez les piles et les réinstallez. • Remplacez les piles.
IMPOSSIBLE DE PRENDRE DES PHOTOS / VIDÉOS	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez s'il y a des piles dans la caméra. • Remplacez les piles. • Formatez la carte SD. • Vérifiez que la caméra est allumée. • Enlevez l'autocollant protecteur sur la lentille de détection.
PHOTOS FLOUES	<ul style="list-style-type: none"> • Les conditions d'éclairage faible et un sujet en mouvement rapide peuvent produire des stries sur la photo. Essayez de régler le «<i>Mode nuit</i>» à «<i>OPTIMALE</i>».
AUCUNE PERSONNE OU AUCUN ANIMAL SUR LES IMAGES	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez si la caméra est pointée vers le lever ou le coucher du soleil, ce qui peut faire déclencher l'appareil. • La nuit, le détecteur de mouvements peut détecter au-delà de la portée des DEL infrarouges. Réduire la sensibilité de la caméra. • Les petits animaux peuvent faire déclencher l'appareil. Réduire la sensibilité et / ou augmenter la hauteur de la caméra. • Le détecteur de mouvements peut détecter les animaux à travers le feuillage. • Vérifiez que l'arbre sur lequel est installée la caméra est stable et sans mouvement. • Assurez-vous de ne pas être en mode Intervalle.
PHOTOS / VIDÉOS SOMBRES LA NUIT	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que le sujet se trouve dans la portée de l'éclairage de nuit. • Les photos prises avec un court délai entre elles (exemple: délais instant ou en multi-photos) peuvent apparaître plus sombre, car l'éclairage de nuit n'a pas le temps de se recharger complètement.
LA LUMIÈRE ROUGE CLIGNOTE DEVANT LA CAMÉRA	<ul style="list-style-type: none"> • La caméra est configurée en mode TEST et détecte un mouvement. • La caméra est en mode PHOTO ou VIDÉO et la lumière de test clignote durant 30 secondes pour permettre à l'utilisateur de s'éloigner sans être photographié ou filmé.
LA CAMÉRA PREND DES PHOTOS / VIDÉOS NOIRES	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez le niveau de charge des piles, car l'éclairage de nuit peut cesser de fonctionner si le niveau de charge des piles est bas, surtout si vous faites une vidéo. • Assurez-vous qu'il y a des éléments pour refléter la lumière des DEL infrarouges en arrière-plan. • Testez l'éclairage de nuit dans une pièce sombre pour voir si vous êtes en mesure d'avoir des images ou des vidéos en noir et blanc.

MESSAGES AFFICHÉS PAR LA CAMÉRA

DESCRIPTIONS / SOLUTIONS

CARTE ABSENTE	<p>L'utilisation d'une carte mémoire est nécessaire pour enregistrer des vidéos et des photos.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous d'éteindre votre caméra, insérer une carte mémoire SD et rallumer la caméra.
ERREUR DE CARTE	<p>La caméra ne peut pas accéder à la carte mémoire.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous d'éteindre la caméra et la rallumer. • Retirez la carte mémoire SD, puis l'insérer à nouveau. • Vérifiez si les contacts dorés sont propres. • Assurez-vous que le bouton sur le côté de la carte n'est pas en position LOCK. • Formatez votre carte (pour conserver vos photos, il est important d'en faire une copie avant de formater votre carte). • Remplacez votre carte SD.
PILES FAIBLES	<p>S'affiche à l'écran juste avant que la caméra ne s'éteigne.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Remplacez par des piles neuves. • Branchez l'appareil sur une prise 12 V.
FORMATAGE EN COURS	<p>Attendre que le formatage soit terminé</p>
FORMATAGE RÉUSSI	<p>Aucune mesure à prendre.</p>
ERREUR DE FORMATAGE	<ul style="list-style-type: none"> • Essayez de formater à nouveau votre carte SD • Remplacez votre carte SD
MÉMOIRE PLEINE	<ul style="list-style-type: none"> • Augmentez l'espace disponible sur votre carte SD en déplaçant vos photos ou vidéos vers un autre support électronique. • Remplacez votre carte SD par une autre.
EN ATTENTE	<p>Patiencez, votre caméra est en travail.</p>
MISE À JOUR	<p>Votre caméra est en train de faire une mise à jour, patiencez.</p>
PAS DE FICHER DE MISE À JOUR	<p>Vous tentez de faire une mise à jour de votre caméra sans qu'il y ait les fichiers nécessaires sur votre carte SD pour effectuer une mise à jour de votre carte SD.</p> <ul style="list-style-type: none"> • S'assurez d'y déposer les fichiers de mise à jour avant de procéder à une mise à jour.

GARANTIE LIMITÉE

Ce produit SPYPOINT, conçu par GG Télécom, est couvert d'une garantie de deux (2) ans incluant les pièces et la main-d'œuvre à compter de la date d'achat. Le coupon de caisse électronique est la preuve d'achat et devra être présenté pour confirmer que la garantie est applicable. Cette garantie sera honorée dans le pays d'achat d'origine uniquement.

Cette garantie de GG Télécom ne s'applique pas :

- A** À des parties consommables, incluant sans s'y limiter les piles, dont les performances sont conçues pour diminuer au fil du temps;
- B** Aux dommages causés par une mauvaise utilisation du produit, l'utilisation avec un autre produit, la négligence, accident, contact avec du liquide, feu, tremblement de terre ou toutes autres causes externes;
- C** Aux produits de GG Télécom achetés en ligne d'un détaillant non autorisé;
- D** Aux produits qui ont subi des modifications ou altérations;
- E** À des dommages esthétiques incluant sans s'y limiter les rayures ou le bris de plastique;
- F** Aux dommages causés par l'utilisation du produit en dehors des recommandations de GG Télécom.

INSTRUCTIONS POUR LE SERVICE DE RÉPARATION

GG Télécom réparera sans frais le produit ou le remplacera à sa discrétion par un produit équivalent, s'il présente un défaut de fabrication couvert par la garantie décrite précédemment. Les frais d'expédition, pour nous faire parvenir un produit, devront être assumés en tout temps par le client. GG Télécom prendra en charge les frais d'expédition seulement pour le renvoi des produits liés aux retours sous garantie.

Les réparations pour bris ou défauts non couvertes par la garantie seront facturées à prix raisonnable. Le client devra assumer tous les frais d'expédition.

IMPORTANT

En aucune circonstance, GG Télécom n'acceptera de retour sans un numéro de RMA (Autorisation de retour de marchandise). Il est essentiel de contacter GG Télécom avant d'effectuer un retour.

- 1** Avant d'envoyer un produit en réparation, vous pouvez obtenir de l'aide de plusieurs façons. La plupart des problèmes peuvent être réglés par téléphone ou en ligne;
 - Communiquez avec le service de clavardage, du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30, directement sur le site SPYPOINT : www.spypoint.com dans le coin inférieur droit, en cliquant sur l'onglet besoin d'aide.
 - Communiquez par courriel à l'adresse suivante service@spypoint.com.
 - Rendez-vous sur support.spypoint.com pour plus d'informations sur vos caméras ou contactez l'équipe de service à la clientèle SPYPOINT au 1-888-779-7646.
- 2** Si un produit doit être retourné, un numéro de RMA sera remis pour autoriser le retour du produit et pour référence future, veuillez conserver ce numéro avec vous;
- 3** Le reçu original ou une copie devra être inclus au colis préparé pour GG Télécom;
- 4** Le numéro de RMA devra être inscrit sur l'extérieur du colis et envoyé à :

CANADA

GG Télécom
330 de la Jacques-Cartier
Victoriaville, QC
G6T 1Y3

ÉTATS-UNIS

GG Télécom
3000 Gannett Avenue
Des Moines, Iowa
50321

Le client est tenu responsable des pertes ou des dommages aux produits qui pourraient survenir lors du transport vers GG Télécom. Il est recommandé d'utiliser une méthode d'expédition associée à un numéro de suivi afin d'assurer la protection des produits.